

## CONDIZIONI GENERALI DEL SERVIZIO GLOBAL EXCHANGE

### SCRITTURA PRIVATA

tra

**ROTOMAIL ITALIA S.P.A.** con sede legale in Milano, Via Garofalo n. 19, e sede amministrativa in Vignate (Milano), Strada Rivoltana (SP 14) 12 AB, in persona del suo Legale Rappresentante e Amministratore Delegato Sig. Giovanni Antonuzzo, Codice Fiscale/Partita IVA 11818000157 (nel seguito denominata **“Rotomail”**)

- da una parte -

e

\_\_\_\_\_ , con sede legale in \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ , in persona del suo \_\_\_\_\_ ,

Codice Fiscale/Partita IVA \_\_\_\_\_ (nel seguito denominata **“Editore”**)

- da un'altra parte -

(nel seguito del presente atto, Rotomail e l'Editore vengono insieme indicate anche come le **“Parti”** e ciascuna singolarmente come la **“Parte”**)

\*\*\*

Premesso che:

- a) **Rotomail** è una società dotata di strutture e conoscenze tecniche specifiche adeguate che opera quale soggetto altamente specializzato sul mercato italiano ed estero come **“Processor”** per il trattamento di dati a formato fisso e variabile destinati all'*electronic mail*, fornendo i relativi servizi di *document design*, *image communications*, macro e micro *marketing*, archiviazione elettronica dei dati, *local & remote printing*, imbustamento e postalizzazione, che opera prevalentemente nel settore delle soluzioni e servizi di *print on demand*;
- b) \_\_\_\_\_ è un editore di libri (di seguito, i **“Libri”**) che opera sul mercato nazionale italiano o estero, e intende avere un efficiente canale di distribuzione delle proprie opere letterarie anche sul mercato internazionale;
- c) Ingram Content Group (nel seguito **“Ingram”**) è un fornitore di servizi per l'industria editoriale statunitense con sede a La Vergne, nel Tennessee, e offre ai propri clienti e *partner* un'ampia gamma di servizi, tra cui la stampa e la distribuzione di Libri su vasta scala, gestendo un portale informatico rappresentato da un catalogo contenente Libri di editori di tutto il mondo (di seguito, il **“Catalogo Ingram”**).
- d) Rotomail e Ingram hanno stipulato in data 8 Settembre 2022 il contratto denominato Global Exchange (di seguito **“Global Exchange”**), avente ad oggetto un servizio che consente a Rotomail di inserire nel Catalogo Ingram opere di editori al fine della stampa e della distribuzione delle stesse sui vari mercati gestiti su scala mondiale da Ingram o dai propri *partner* (**“Global Connect Partners”**).

#### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

- e) L'inserimento dei titoli delle opere sul Catalogo Ingram avviene attraverso il portale "Podrotomail.it" di proprietà di Rotomail (nel seguito il "**Portale Rotomail**"), sul quale la stessa ha attivato il servizio di distribuzione cui possono accedere gli editori di libri che aderiscono al servizio medesimo (il "**Servizio Global Exchange Rotomail**", o anche solo il "**Servizio**"), operando esclusivamente quale soggetto intermediario tecnico tra gli editori stessi ed Ingram medesima.
- f) Il servizio di cui al punto d) che precede, prevede in sintesi:
- i) l'invio da parte di Rotomail a Ingram dei Libri da inserire nel Catalogo Ingram, con le relative specifiche (metadati, dati tecnici per la stampa, mercati da attivare e relativo prezzo di vendita e sconto distribuzione) e la messa a disposizione dei relativi **Impianti Stampa**, con ciò intendendosi il singolo pdf di interni e copertina di ciascun di Libro avente i requisiti specifici indicati nel Portale Rotomail al momento dell'inserimento del Libro nello stesso da parte dell'Editore);
  - ii) l'invio da parte di Ingram a Rotomail del *report* mensile dei compensi maturati sulla base delle vendite - effettuate direttamente o tramite i propri Global Connect Partners - dei Libri che Rotomail ha messo in distribuzione nei vari mercati attraverso il Portale Rotomail ("**Report Ingram**");
  - iii) il pagamento in favore di Rotomail da parte di Ingram dei compensi dovuti sulla base del contratto Global Exchange nei termini ivi concordati.
- g) Al fine di poter accedere ai canali di vendita Ingram, l'Editore intende avvalersi del Servizio Global Exchange Rotomail, secondo le condizioni contrattuali convenute nel presente accordo tra le Parti (nel seguito, il "**Contratto**").

Tutto ciò premesso e le premesse facenti parte integrante ed essenziale del presente Contratto, le Parti stipulano e convengono quanto segue:

## ART. 1 – OGGETTO DEL CONTRATTO

- 1.1 Il Contratto ha ad oggetto il Servizio Global Exchange Rotomail articolato in termini generali e non esaustivi come segue, ferme restando le specifiche contemplate nei successivi articoli.
- 1.2 Rotomail s'impegna a mettere a disposizione dell'Editore il Portale Rotomail, garantendo all'Editore l'accesso riservato al portale per il tramite delle proprie credenziali di accesso che saranno stabilite dall'Editore al momento della sua registrazione sul Portale Rotomail.
- 1.3 L'Editore avrà la facoltà di caricare sul Portale Rotomail i propri Libri da stampare e distribuire a cura di Ingram, indicandone le specifiche (metadati, dati tecnici per la stampa, pdf di interni e copertina, mercati su cui distribuire e relativo prezzo di vendita e sconto distribuzione).  
Quale condizione per il positivo inserimento del Libro sul Portale Rotomail, l'Editore dovrà accettare le condizioni tecniche ed economiche di accesso al Servizio Global Exchange Rotomail che saranno rese disponibili sul Portale Rotomail al momento dell'inserimento del Libro sul portale medesimo e che potranno essere scaricate su dispositivo locale e stampate.  
L'Editore prende atto che la mancata accettazione delle condizioni tecniche ed economiche di accesso al Servizio Global Exchange Rotomail comporterà l'impossibilità di caricare il Libro sul Portale Rotomail.

### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

L'Editore prende altresì atto ed accetta che le condizioni tecniche ed economiche di cui sopra potranno essere modificate da Rotomail nel corso del Servizio ovvero del presente Contratto e che le nuove condizioni saranno comunicate all'Editore sul proprio *account* attivato sul Portale Rotomail.

Resta inteso che il Servizio erogato da Rotomail non consiste nella distribuzione di contenuti ma nell'attività di intermediazione tecnica tra l'Editore e Ingram al fine del corretto inserimento dei Libri sul Catalogo Ingram.

Nell'ambito di questo Servizio, pertanto, Rotomail provvederà esclusivamente ad un controllo di conformità delle specifiche tecniche degli Impianti Stampa (come definiti al punto f), alinea i) delle Premesse) caricati dall'Editore sul Portale Rotomail con i requisiti di detti impianti richiesti dal Ingram al fine di procedere alla stampa dei Libri.

- 1.4 Il prezzo di vendita al dettaglio dei Libri (nel seguito il "**Prezzo Retail**") dovrà essere indicato dall'Editore nel momento in cui caricherà i Libri sul Portale Rotomail e dovrà essere espresso nella valuta del mercato di distribuzione di riferimento. Il Portale Rotomail quantificherà – sulla base di un algoritmo che terrà conto dell'incidenza dei costi indicati al successivo Art. 3, nonché del tasso di cambio di valuta corrente alla data di inserimento del Libro sul Portale Rotomail stesso - il compenso spettante all'Editore per ciascuna singola copia di Libro che sarà venduta (nel seguito il "**Corrispettivo**"). Il Corrispettivo sarà espresso in Euro.
- 1.5 Nel caso in cui il Prezzo Retail indicato dall'Editore al momento del caricamento del Libro sul Portale Rotomail, non garantisca il riconoscimento del compenso minimo stabilito dal portale stesso per la distribuzione del Libro nell'ambito dello specifico mercato di riferimento e calcolato con le modalità di cui all'Art. 1.4 che precede, il Portale Rotomail ne darà immediato avviso all'Editore e quest'ultimo dovrà conseguentemente rideterminare in aumento il Prezzo Retail del Libro al fine di poter concludere positivamente l'inserimento del Libro nel Portale Rotomail e attivare la sua distribuzione.
- 1.6 Rotomail verificherà se i Libri siano stampabili e, se necessario e possibile, renderà i pdf di interni e copertina automaticamente conformi ai requisiti tecnici richiesti per l'inserimento nel Catalogo Ingram.
- 1.7 Rotomail, nell'ambito del contratto Global Exchange, provvederà ad inserire i Libri dell'Editore nel Catalogo Ingram, secondo le indicazioni dell'Editore nel Portale Rotomail, e a mettere a disposizione di Ingram i relativi Impianti Stampa.
- 1.8 Rotomail, sulla base del Report Ingram ricevuto a termini del Global Exchange, aggiornerà mensilmente sul Portale Rotomail il *report* delle vendite dei Libri caricati dall'Editore con i relativi corrispettivi maturati ("**Report Rotomail**"), come determinati e definiti al successivo Art. 3.
- 1.9 Rotomail disporrà il pagamento dei corrispettivi maturati all'Editore secondo le modalità e condizioni stabilite al successivo Art. 3.

## ART. 2 - MODALITÀ DI DISTRIBUZIONE

- 2.1 L'Editore potrà decidere di attivare, sospendere o interrompere, riattivare la distribuzione dei Libri autonomamente dal Portale Rotomail attraverso il proprio *account* personale, senza applicazione di alcun costo da parte di Rotomail.

### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

- 2.2 Ingram conserverà i Libri dell'Editore inseriti da Rotomail nel Catalogo Ingram sintantoché l'Editore manterrà i Libri in distribuzione.
- 2.3 Qualora l'Editore decida di interrompere la distribuzione di uno o più Libri, il Portale Rotomail ne darà comunicazione ad Ingram e Ingram manterrà i Libri nei propri archivi per un periodo di 12 (dodici) mesi, decorso il quale provvederà alla loro cancellazione definitiva.
- 2.4 Entro il termine di cui al precedente paragrafo 2.3, l'Editore potrà riattivare la distribuzione dei Libri autonomamente, facendone richiesta dal Portale Rotomail, senza applicazione di costi aggiuntivi. In seguito, l'Editore potrà comunque riattivare la distribuzione attraverso il Portale Rotomail, che rimanderà il Libro a Ingram, inclusi i relativi Impianti Stampa, senza applicazione di costi aggiuntivi.
- 2.5 Durante la distribuzione l'Editore avrà la facoltà di aggiornare i metadati sul Portale Rotomail, nel limite di un aggiornamento per giorno di vigenza del Contratto, senza applicazione di costi aggiuntivi.
- 2.6 L'Editore potrà altresì aggiornare durante la distribuzione i Prezzi Retail dei singoli Libri, nei limiti di 1 (uno) aggiornamento al mese, rimanendo al di sotto del prezzo massimo previsto da Ingram per lo specifico mercato di riferimento ed indicato sul Portale Rotomail. Nel caso di superamento di detto prezzo massimo il Portale Rotomail ne darà immediato avviso all'Editore e quest'ultimo dovrà conseguentemente rideterminare in diminuzione il Prezzo Retail del Libro per poter effettuare l'aggiornamento.
- 2.7 Nel caso in cui l'Editore, una volta attivata la distribuzione, intenda modificare i file *pdf* dei Libri messi in distribuzione, il Portale Rotomail richiederà all'Editore, il pagamento anticipato del costo di sostituzione di Impianto Stampa, indicato sul portale stesso, per ogni componente modificato (interni o copertina) prima di permettere la sostituzione. Fermo quanto precede, l'aggiornamento dei file *pdf* sarà ammesso nei limiti di 1 (uno) aggiornamento al mese per singolo titolo. A fronte dei pagamenti ricevuti ai sensi del presente paragrafo, Rotomail emetterà fattura a sensi di legge.

### ART. 3 - CORRISPETTIVI

- 3.1 Rotomail procederà ad indicare nel Report Rotomail, aggiornato con cadenza mensile sulla base del Report Ingram alla medesima reso ai sensi del contratto Global Exchange, i Corrispettivi maturati dall'Editore per la vendita dei propri Libri nei vari mercati prescelti per la distribuzione.
- 3.2 I Corrispettivi in favore dell'Editore verranno calcolati in Euro trattenendo dal Prezzo Retail dei singoli Libri per il mercato di riferimento:
  - (i) lo sconto distribuzione;
  - (ii) i costi di stampa;
  - (iii) il costo del Servizio che include le spese sostenute da Rotomail per l'erogazione del Servizio (nel seguito il "**Costo del Servizio**").
- 3.3 I Corrispettivi vengono definiti ed approvati dall'Editore in fase di caricamento dei Libri sul Portale Rotomail, definendo opportunamente il Prezzo Retail nei mercati dove l'Editore intende distribuire il Libro. L'Editore prende atto e accetta espressamente che, indipendentemente dai Corrispettivi dallo stesso approvati come specificati sul Portale Rotomail, all'Editore verrà riconosciuto per le prime vendite

#### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

del titolo un Corrispettivo fisso, a prescindere dal mercato dove esse sono avvenute. L'importo del Corrispettivo fisso ed il numero di vendite alle quali sarà applicato il Corrispettivo fisso stesso verranno segnalati sul Portale Rotomail al momento dell'inserimento del Libro sul Portale stesso. Successivamente, saranno applicati i Corrispettivi definiti dall'Editore per gli ambiti dei vari mercati di distribuzione scelti.

- 3.4 Con cadenza mensile al giorno 1 (uno) di ciascun mese, Rotomail verificherà il valore medio del tasso di cambio in euro della valuta del mercato ove è distribuito il Libro, registrato nel mese appena concluso (nel seguito il **"Tasso di Riferimento"**).

Il Tasso di Riferimento sarà pari alla media calcolata sui tassi di cambio registrati nell'arco del mese di riferimento, come rilevati dal Sole24Ore.

L'Editore prende atto ed accetta che in caso di sopravvenuto deprezzamento del Tasso di Riferimento rispetto al valore soglia indicato sul Portale Rotomail per le vendite di Libri nell'ambito dello specifico mercato di riferimento scelto, Rotomail comunicherà per iscritto all'Editore la proporzionale riduzione del Corrispettivo in favore dell'Editore stesso in relazione alle vendite di Libri che verranno realizzate a decorrere dal mese successivo nel mercato di riferimento dove si è registrato il deprezzamento, invitando l'Editore a verificare sul Portale Rotomail il nuovo Corrispettivo.

Rotomail procederà ad applicare il nuovo Corrispettivo dovuto all'Editore per le vendite di Libri che saranno realizzate a decorrere dal mese successivo alla data di ricezione della comunicazione suddetta. Nel caso in cui il nuovo Corrispettivo ricalcolato dal Portale Rotomail risultasse inferiore al compenso minimo previsto all'Art. 1.5, Rotomail contatterà l'Editore per richiedere una revisione del Prezzo Retail.

- 3.5 In caso di comprovato aumento dei costi di stampa dei Libri, come da espressa comunicazione da parte di Ingram a Rotomail, ovvero del Costo del Servizio, Rotomail ne darà comunicazione scritta all'Editore, invitando l'Editore a verificare sul Portale Rotomail il nuovo Corrispettivo per i Libri interessati dall'aumento.

Rotomail procederà ad applicare il nuovo Corrispettivo dovuto all'Editore per le vendite di Libri che saranno realizzate a decorrere dal mese successivo alla data di ricezione della comunicazione suddetta. Nel caso in cui il nuovo Corrispettivo ricalcolato dal Portale Rotomail risultasse inferiore al compenso minimo previsto all'Art. 1.5, Rotomail contatterà l'Editore per richiedere una revisione del Prezzo Retail.

- 3.6 Il pagamento dei Corrispettivi all'Editore da parte di Rotomail, come sopra determinati, avverrà alle seguenti condizioni e termini:

- in via periodica, al superamento dell'ammontare complessivo dei corrispettivi dovuti oltre la soglia di euro 1.000,00 (mille/00), come risultanti dal Report Rotomail;
- alla fine di ciascun anno solare di vigenza del Contratto, sulla base del Report Rotomail consolidato al 31 dicembre.

Il pagamento dei corrispettivi, al maturare dei presupposti di cui sopra, avverrà entro 120 (centoventi) giorni dal verificarsi del relativo presupposto, per permettere a Rotomail di incassare il pagamento da Ingram e predisporre il pagamento all'Editore. Il pagamento avverrà con bonifico alle seguenti coordinate bancarie: \_\_\_\_\_

L'Editore emetterà in esito al pagamento fattura a sensi di legge.

**Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - C.CIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

- 3.7 Resta fermo che non sarà imputabile a Rotomail l'eventuale ritardo nei pagamenti dovuti all'Editore imputabili al mancato pagamento da parte di Ingram dei corrispettivi dovuti a Rotomail ai sensi del Global Exchange con riferimento alla distribuzione dei titoli dell'Editore.

#### ART. 4 - TITOLI DELL'EDITORE

- 4.1 L'Editore è responsabile dei metadati specificati e del contenuto dei file *pdf* concernenti i Libri. Rotomail non verificherà i metadati specificati dall'Editore né il contenuto dei *pdf* caricati dall'Editore. I file *pdf* saranno modificati solo per renderli conformi ai requisiti tecnici di Ingram, in particolare, relativamente alle abbondanze richieste per interni e copertina, a eventuali bande bianche da apporre lato dorso nel caso di stampa a colori. Inoltre, Rotomail aggiungerà eventuali pagine bianche in fondo al Libro per fare in modo che il numero di pagine degli interni sia pari e che l'ultima pagina sia bianca.
- 4.2 I file *pdf* caricati dall'Editore sul Portale Rotomail, non dovranno contenere informazioni/loghi legati al 'Finito di stampare' o a certificazioni (esempio certificazioni FSC). Ingram, nel caso in cui rilevi che queste informazioni sono presenti nei *pdf*, potrà rimuoverle senza chiedere alcuna autorizzazione.
- 4.3 La presenza sul file *pdf* di copertina di un prezzo di vendita in Italia (in Euro) diverso da quello scelto dall'Editore per ciascun mercato di distribuzione nella valuta dello stesso, è consentita e non comporta l'esclusione del Libro dalla distribuzione.
- 4.4 Ingram convertirà eventuali PANTONE in CMYK senza necessità di chiedere previa autorizzazione all'Editore.
- 4.5 Ingram invierà i file *pdf* dei Libri dell'Editore, ricevuti da Rotomail, ai propri Global Connect *partners*, nei vari mercati dove distribuisce il proprio catalogo e secondo le specifiche indicate. I Global Connect *partners* di Ingram possono conservare i file *pdf* solo ai fini della evasione dell'ordine. Alla chiusura dell'ordine devono cancellare i file *pdf* ed eventualmente richiederli se ricevono altri ordini dello stesso Libro.
- 4.6 L'Editore si assume ogni più ampia responsabilità in relazione al contenuto dei Libri, ivi inclusa quella derivante dall'eventuale violazione di normative vigenti nei mercati di distribuzione (ad esempio, in materia di diritto di autore, di *privacy*, di non offesa alla morale e/o al sistema politico o religioso vigente, etc.) e connesse sanzioni, e si impegna a tenere pienamente manlevate Rotomail e Ingram da qualsivoglia conseguenza pregiudizievole che ne dovesse conseguire per le medesime.

#### ART. 5 - PORTALE ROTOMAIL E RELATIVE SPECIFICHE E GARANZIE

- 5.1 L'Editore prende atto che, quale condizione per il positivo caricamento del Libro sul Portale Rotomail, l'Editore dovrà accettare le specifiche tecniche impartite da Ingram e le condizioni economiche previste dal Portale Rotomail per l'inserimento del Libro sul Catalogo Ingram, che saranno rese disponibili sul Portale Rotomail al momento del caricamento del Libro sul portale stesso e che potrebbero variare durante il periodo di vigenza del Contratto. In caso di variazioni delle specifiche tecniche da parte di Ingram, Rotomail ne darà comunicazione scritta all'Editore per il tramite del Portale Rotomail e procederà ad allineare il Portale Rotomail alle nuove specifiche.

##### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - C.CIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della gestione forestale responsabile

- 5.2 L'Editore riconosce espressamente che il Portale Rotomail e i diritti di proprietà intellettuale sullo stesso o ad esso relativo sono e rimarranno di proprietà esclusiva di Rotomail, che conserva tutti i diritti di proprietà nonché di proprietà intellettuale su tutto ciò che è stato o verrà sviluppato da Rotomail e consegnato agli Editori nel corso del Contratto. Qualsiasi utilizzo del Portale Rotomail da parte dell'Editore non conforme alle finalità esclusive di cui al presente Contratto sono vietate.

In particolare, all'Editore è fatto espresso divieto di:

- a) registrare il Portale Rotomail a proprio nome nel resto del mondo;
- b) rendere i servizi disponibili sul Portale Rotomail in qualsiasi modo a terzi per l'uso in operazioni commerciali di terzi;
- c) utilizzare qualsiasi *know-how* e/o informazione tecnica e/o qualsiasi altra informazione o materiale del Portale Rotomail, per sviluppare e produrre direttamente o indirettamente *software* o sistemi simili o concorrenti con il Portale Rotomail stesso.

In caso di violazione degli obblighi di cui al presente Art. 5.2 nonché di ogni ulteriore obbligo a carico dell'Editore ai sensi del presente Contratto e fatti salvi gli altri diritti, rimedi e ulteriori danni di Rotomail, Rotomail avrà pieno diritto di sospendere immediatamente il Servizio.

- 5.3 Rotomail si impegna ad effettuare tutte le operazioni tecniche necessarie a garantire il puntuale e corretto funzionamento del Portale Rotomail in ogni sua parte.

- 5.4 L'Editore, una volta attivato il Servizio Global Exchange, avrà accesso riservato sul Portale Rotomail alle seguenti pagine:

- Archivio Titoli: dove caricare/modificare i propri Libri (specificando metadati, prezzi e compensi e facendo l'upload dei pdf) e gestirne la distribuzione.
- Estratto conto: con la situazione aggiornata dei vari Libri distribuiti relativamente all'ultimo mese: il saldo iniziale, il totale dei movimenti in ingresso legati ai corrispettivi maturati nei vari mercati, il totale dei movimenti in uscita legati all'eventuale pagamento dei corrispettivi da parte di Rotomail e il saldo finale.
- Elenco movimenti: con l'elenco completo e dettagliato di tutti i movimenti legati ai Libri distribuiti (corrispettivi maturati nei vari periodi e nei vari mercati, pagamenti di corrispettivi ricevuti).
- Report compensi: storico delle vendite dei vari Libri nei diversi mercati e il corrispettivo calcolato per le stesse nei vari mesi di distribuzione.
- Pagamento compensi: elenco dei pagamenti disposti ed effettuati da Rotomail nei confronti dell'Editore.
- Storico prezzi/compensi: con i prezzi e i corrispettivi definiti nel tempo per i vari Libri nei vari mercati.
- Ordini di revisione: con l'elenco degli ordini di sostituzione impianto stampa effettuati dall'Editore e la possibilità di scaricare le relative conferme d'ordine e fatture.

- 5.5 Rotomail adotterà le misure richieste dalle procedure ISO 27001:2013 per assicurare la protezione, la riservatezza, l'integrità dei file conservati e dei relativi metadati e informazioni anagrafiche, nonché per impedire accessi non autorizzati al Portale fino alla loro cancellazione.

- 5.6 Tutti gli assets caricati dall'Editore nella propria area riservata verranno conservati da Rotomail su server fisici, o servizi cloud, in sistemi di Digital Asset Management (di seguito "DAM") dedicati e ritenuti sicuri

**Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della gestione forestale responsabile

da Rotomail sulla base dei parametri previsti dalle procedure ISO 27001:2013. Detti sistemi potranno essere di proprietà di Rotomail o di terzi cui la stessa ha affidato l'archiviazione e il backup e di cui, nei limiti sopra indicati, Rotomail si fa garante nei confronti dell'Editore.

- 5.7 Tutti gli assets verranno conservati e archiviati, nel rispetto della normativa in materia di privacy, con periodicità in modo da preservare l'Editore da perdite accidentali di dati, salvo che dette perdite di dati non vengano cagionati da comportamenti tenuti dall'Editore al momento del caricamento dei dati stessi. In ogni caso l'Editore ha l'obbligo di tenere copia aggiornata di ciascuno dei file che sono stati dallo stesso caricati
- 5.8 Le attività di manutenzione periodica o straordinaria del Portale Rotomail verranno comunicate con preavviso ma sempre compatibilmente con l'urgenza dell'intervento da effettuare. L'Editore rinuncia sin da ora irrevocabilmente e solleva Rotomail da qualsiasi responsabilità derivante da una legittima sospensione o cancellazione del Servizio durante le attività di manutenzione e aggiornamento del Portale Rotomail.
- 5.9 Eventuali disservizi del Portale Rotomail dovuti a guasti, attacchi informatici, violazioni del DAM e perdite accidentali di dati verranno comunicati e motivati tempestivamente all'Editore (se interessato dall'evento) quando rilevati e comunque entro i tempi compatibili con gli accertamenti necessari ad individuarli. La stima degli eventuali tempi di ripristino (Recovery Time Objective) verrà comunicata dopo tali accertamenti e comunque nei tempi tecnici necessari.
- 5.10 Al termine del presente Contratto, intervenuto per qualsiasi motivo o causa, il Servizio verrà disattivato ed il Portale Rotomail interromperà la distribuzione di tutti i Libri dell'Editore, dandone comunicazione ad Ingram che provvederà a rimuoverli dal Catalogo Ingram. L'*account* sul Portale Rotomail verrà peraltro mantenuto attivo onde consentire la fruizione da parte dell'Editore di eventuali ulteriori servizi che fossero in corso sull'*account* medesimo, salvo richiesta di cancellazione dell'*account* da parte dell'Editore stesso effettuata da Portale Rotomail. Le Parti si danno atto e convengono che, con riferimento ai Libri in corso di distribuzione alla data di cessazione del presente Contratto, continueranno ad applicarsi le condizioni tecniche ed i Corrispettivi approvati dall'Editore al momento dell'inserimento dei Libri medesimi sul Portale Rotomail, sino ad esaurimento della distribuzione stessa. L'Editore avrà, peraltro, ancora accesso alle pagine dedicate al servizio Global Exchange, descritte all'Art. 5.4, in particolare sarà mantenuto l'Archivio Titoli associati al servizio Global Exchange ma l'Editore non potrà attivare la distribuzione in autonomia né caricare nuovi Libri, a meno che non richieda la riattivazione del servizio. Fermo quanto al successivo Art. 12 per quel che concerne il trattamento dei dati personali trasmessi dall'Editore, l'accesso da parte dell'Editore stesso al proprio *account* verrà disattivato successivamente all'avvenuta interruzione di tutti i servizi attivi sull'*account* stesso con conseguente eliminazione automatica di tutti i titoli caricati nei relativi archivi e quindi sarà definitivamente eliminato decorsi 10 (dieci) anni dalla sua disattivazione.

#### ART. 6 - GARANZIA DI CONSERVAZIONE DEI DATI E TITOLI DA PARTE DI INGRAM

- 6.1 L'Editore prende atto che a norma del contratto Global Exchange, sono previsti in capo ad Ingram obblighi di conservazione e protezione dei files, metadati e informazione anagrafiche dei Libri dell'Editore conformi a quanto previsto al precedente Art. 5 con riferimento al Portale Rotomail.

#### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - C.CIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile



- 6.2 Rotomail garantisce, anche quale promessa del fatto del terzo ai sensi dell'art. 1381 c.c., che Ingram provvederà alla conservazione e idonea protezione dei files, metadati e informazioni (anche anagrafiche) concernenti i Libri dell'Editore caricati da Rotomail sul Portale Ingram e da Ingram medesima trasferiti ai propri Global Connect Partners per la distribuzione nei mercati prescelti.

#### ART. 7 - GARANZIA DI QUALITÀ DEL SERVIZIO

- 7.1 Rotomail si adopererà affinché il Servizio sia prestato a livelli di qualità congrui agli standard di mercato per prodotti di identica natura a quelli oggetto del presente Contratto.

#### ART. 8 - ESCLUSIVA

- 8.1 Le Parti si danno reciprocamente atto che il presente Contratto non prevede un diritto/obbligo di esclusiva a carico di nessuna delle stesse e che pertanto ciascuna Parte è pienamente libera di operare con qualsiasi cliente, fornitore o partner, anche ove quest'ultimo sia in concorrenza con una delle altre Parti, fermi restando gli obblighi di riservatezza dell'Art. 11 che segue.

#### ART. 9 - DURATA

- 9.1 Il presente Contratto ha durata di 1 (uno) anno a far data dalla sua sottoscrizione e alla scadenza si intenderà automaticamente rinnovato per la durata di 1 (uno) anno – e così di seguito di anno in anno - salvo disdetta da inviarsi da una Parte all'altra per iscritto.
- 9.2 Ciascuna Parte potrà recedere dal presente Contratto con semplice preavviso di 1 (uno) mese anche nel corso della durata del presente Contratto, senza applicazione di alcuna penale.

#### ART. 10 - CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA

- 10.1 Rotomail avrà la facoltà di risolvere ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c. il presente Contratto con effetto immediato e senza obbligo di osservanza di alcun termine:
- (i) in caso di violazione da parte dell'Editore degli obblighi assunti ai sensi dell'Art. 5.2 del presente Contratto;
  - (ii) in caso di violazione da parte dell'Editore degli obblighi di riservatezza di cui al successivo Art.11 o di tutela della *privacy* di cui all'Art. 12.
  - (iii) nell'ipotesi prevista dal successivo Art.13.3.

#### ART. 11 - RISERVATEZZA

- 11.1 I documenti e le informazioni riguardanti, rispettivamente, Rotomail e/o il Portale Rotomail e l'Editore, di cui le Parti verranno a conoscenza nell'ambito delle attività svolte in esecuzione del presente Contratto o comunque in relazione allo stesso (di seguito le "**Informazioni Riservate**") dovranno essere trattati dalle singole Parti con la massima riservatezza e potranno essere utilizzati esclusivamente ai fini dell'esecuzione del presente Contratto.

#### Rotomail Italia S.p.A.

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

Le Informazioni Riservate avranno sempre carattere di confidenzialità e non potranno essere diffuse o comunemente comunicate a terzi, senza il preventivo consenso scritto della Parte Interessata.

#### **ART. 12 - TUTELA E RISERVATEZZA DEI DATI PERSONALI**

- 12.1 Le Parti si danno reciprocamente atto che il trattamento dei dati personali dovrà avvenire nel rispetto della normativa vigente in materia, ivi incluso il Regolamento UE 2016/679 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali (GDPR), il Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, come modificato dal Decreto legislativo 10 agosto 2018, n. 101, e sarà effettuato esclusivamente per le finalità previste nel presente Contratto.
- 12.2 Con la sottoscrizione del Contratto ciascuna Parte presta il consenso al trattamento dei dati personali e a trasmetterli esclusivamente ai soggetti ai quali la comunicazione è consentita per legge e per i quali la comunicazione è necessaria ai fini dell'esecuzione degli obblighi di cui al Contratto.
- 12.3 Le Parti dichiarano, inoltre, che i dati forniti con il presente Contratto sono esatti e corrispondono al vero al momento della sottoscrizione del Contratto steso, esonerandosi reciprocamente per ogni qualsivoglia responsabilità per errori materiali o manuali di compilazione.
- 12.4 I dati personali oggetto di trattamento secondo quanto sopra previsto, saranno conservati nel rispetto dei principi di proporzionalità e necessità e, comunque, fino a diciotto mesi dalla data di scadenza del Contratto ovvero dalla data di risoluzione o cessazione dello stesso, per qualsivoglia causa, fatto in ogni caso salvo quanto debba essere conservato ai sensi di legge o per ragioni di giustizia. Decorso tale termine, ciascuna Parte avrà l'obbligo di cancellare tutti i dati acquisiti nell'esecuzione del rapporto contrattuale.
- 12.5 L'Editore garantisce a Rotomail che i dati personali messi a disposizione della stessa per l'esecuzione del presente Contratto sono raccolti e trattati dall'Editore in conformità alle vigenti disposizioni di cui al Reg. (UE) 2016/679 (GDPR) e D.Lgs. 196/2003 come modificato dal D.Lgs. 101/2018 e possono essere legittimamente comunicati a Rotomail e dalla stessa trattati al fine di dare esecuzione al presente Contratto.

#### **ART. 13 - RESPONSABILITÀ AMMINISTRATIVA DEGLI ENTI**

- 13.1 L'Editore dà atto e dichiara di conoscere e si obbliga a rispettare i principi, le disposizioni e le regole di comportamento ad essa applicabili, contenuti nel Codice Etico e nel modello di organizzazione, gestione e controllo ex D.Lgs. 8 giugno 2001, n. 231 e succ. modd. adottati da Rotomail, di cui un estratto descrittivo è pubblicato sul sito [web](http://www.rotomail.it) della Società [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it).
- 13.2 L'Editore si impegna, altresì, in proprio ed anche per i suoi dipendenti e collaboratori – anche ai sensi dell'art. 1381 c.c. - a rispettare ed adeguare i suoi comportamenti alle previsioni del D.Lgs. 8 giugno 2001, n. 231 e succ. modd. ed ai principi espressi nel modello di organizzazione, gestione e controllo deliberato da Rotomail (incluse le eventuali modifiche che in futuro interverranno) per tutta la vigenza del rapporto con Rotomail stessa e a non porre in essere comportamenti idonei ad integrare le fattispecie di reato richiamate dal D.Lgs 8 giugno 2001, n. 231 e succ. modd.

#### **Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - C.CIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

- 13.3 L'inosservanza da parte dell'Editore degli obblighi di cui al presente articolo rappresenta circostanza della massima gravità che, oltre a ledere il rapporto fiduciario instauratosi tra le parti, costituisce grave inadempimento degli obblighi assunti e motivo di risoluzione - ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c. - del Contratto, nonché di ogni altro accordo, contratto, impegno o patto comunque denominato in essere con l'Editore, legittimando Rotomail a risolverli con effetto immediato, dandone semplice comunicazione scritta all'Editore, fermo in ogni caso il diritto di Rotomail al risarcimento del danno eventualmente subito ed alla corresponsione delle relative penali.

#### **ART. 14 - RESPONSABILI DEL CONTRATTO – COMUNICAZIONI – MODIFICHE**

- 14.1 Salvo per quanto non espressamente previsto nel presente Contratto, le comunicazioni tra le Parti potranno avvenire anche per e-mail.
- 14.2 Ai fini di cui al presente Contratto le parti eleggono domicilio:
- quanto a Rotomail in 20052 Vignate (MI), via Rivoltana (SP14) n. 12/AB, alla c.a. di Alessandro Antonuzzo, e-mail pec [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it) ; e-mail [podrotomail@rotomail.it](mailto:podrotomail@rotomail.it).
  - quanto all'Editore, in \_\_\_\_\_, alla c.a. di \_\_\_\_\_, e-mail pec \_\_\_\_\_; e-mail \_\_\_\_\_.
- 14.3 Le Parti potranno modificare il proprio domicilio previa comunicazione del nuovo domicilio all'altra parte per iscritto.
- 14.4 Nessuna modifica, cambiamento o variazione del presente Contratto sarà vincolante tra le Parti se non accettata per iscritto dai rappresentanti autorizzati delle Parti stesse.

#### **ART. 15 - NORME GENERALI**

- 15.1 Tutte le modifiche al presente Contratto dovranno essere fatte per iscritto. Pertanto, ogni comportamento, anche ripetuto, tenuto dalle Parti e non corrispondente alle disposizioni del presente Contratto non potrà mai pregiudicare il diritto di ciascuna delle Parti a pretendere in ogni momento l'applicazione delle presenti disposizioni contrattuali.
- 15.2 Questo Contratto, costituisce l'intero accordo delle Parti e prevale, sostituendosi ad essi, su qualsiasi precedente accordo o contratto, orale o scritto, eventualmente sussistente tra le Parti e relativo all'oggetto del presente accordo.
- 15.3 Le Parti riconoscono che il contenuto di questo Contratto è stato oggetto di trattative tra di esse.
- 15.4 Se alcuna delle disposizioni del presente Contratto dovesse essere ritenuta invalida o inefficace:
- le rimanenti disposizioni rimarranno valide ed efficaci;
  - le Parti negozieranno in buona fede valide disposizioni contrattuali sostitutive di quelle ritenute invalide o inefficaci, del tenore il più possibile analogo a queste ultime, e comunque di contenuto tale da regolare l'assetto di interessi già protetto dalle disposizioni ritenute invalide o inefficaci.

#### **Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (MI) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della gestione forestale responsabile

15.5 Per tutto quanto non previsto, le Parti fanno espresso riferimento alle vigenti norme di legge.

**ART. 16 - LEGGE APPLICABILE E FORO ESCLUSIVO**

16.1 Il presente Contratto è disciplinato dalla Legge italiana.

16.2 Ogni controversia relativa all'interpretazione, alla validità ed all'esecuzione del presente Contratto è attribuita alla competenza esclusiva del Foro di Milano.

[Luogo, data] \_\_\_\_\_, li \_\_\_\_\_

**Rotomail Italia S.p.A.**

**L'Editore**

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

**Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 del Codice Civile, le Parti dichiarano di approvare specificatamente i seguenti articoli:**

- Art. 1 Oggetto del Contratto
- Art. 2 Modalità di distribuzione
- Art. 3 Corrispettivi
- Art. 4 Titoli dell'Editore
- Art. 5 Portale Rotomail e relative specifiche e garanzie
- Art. 6 Garanzia di conservazione dei dati e titoli da parte di Ingram
- Art. 7 Garanzia di qualità del Servizio
- Art. 8 Esclusiva
- Art. 9 Durata
- Art. 10 Clausola risolutiva espressa
- Art. 11 Riservatezza
- Art. 12 Tutela e riservatezza dei dati personali
- Art. 13 Responsabilità amministrativa degli enti – clausola risolutiva risoluzione
- Art. 16 Legge applicabile e foro esclusivo.

Per accettazione

[Luogo, data] \_\_\_\_\_, li \_\_\_\_\_

**Rotomail Italia S.p.A.**

**L'Editore**

**Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (Mi) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile

**ISTRUZIONI PER L'ATTIVAZIONE DEL CONTRATTO**

Stampare e firmare il presente Contratto ed inviarlo, a mezzo posta o per e-mail, a

Rotomail Italia S.p.A.

Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (MI)

Tel. (+39) 02 251501 - Fax (+39) 02 26708017

E-mail: [podrotomail@rotomail.it](mailto:podrotomail@rotomail.it)

PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

**Rotomail Italia S.p.A.**

Sede Legale: Via Garofalo, 19 - 20133 Milano

Sede Amministrativa e Operativa: Strada Rivoltana (SP 14), 12/AB - 20052 Vignate (MI) (ISO 9001-ISO 14001-ISO 27001)

Sede Operativa secondaria: Via Perugino, 23 - 20093 Cologno Monzese (MI) (ISO 27001-ISO 9001)

Sede di Catania: Viale XX Settembre, 47/E - 95128 Catania (CT)

Tel: +39 02 251501 - Fax: +39 02 26708017 - [www.rotomail.it](http://www.rotomail.it) - [info@rotomail.it](mailto:info@rotomail.it) - PEC: [rotomail@legalmail.it](mailto:rotomail@legalmail.it)

C.F. e P.Iva: 11818000157 - CCIAA Milano - REA num: 1499753 - Cap.Soc. € 2.500.000 i.v. - Cod.destinatario: C3UCNRB



Il marchio della  
gestione forestale  
responsabile